

SOLO

D 9 620 712

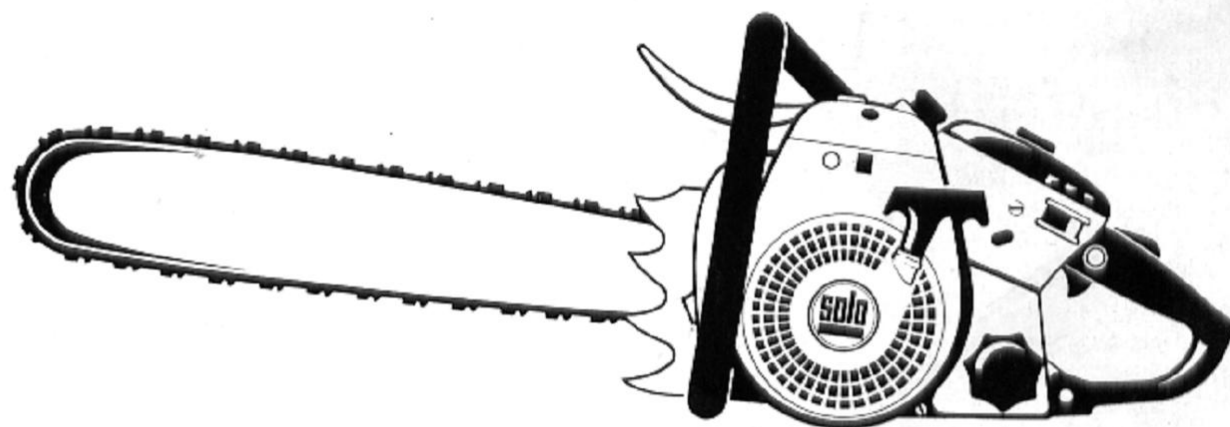
620 650 655 660

**Bedienungsanleitung
und Ersatzteilliste**

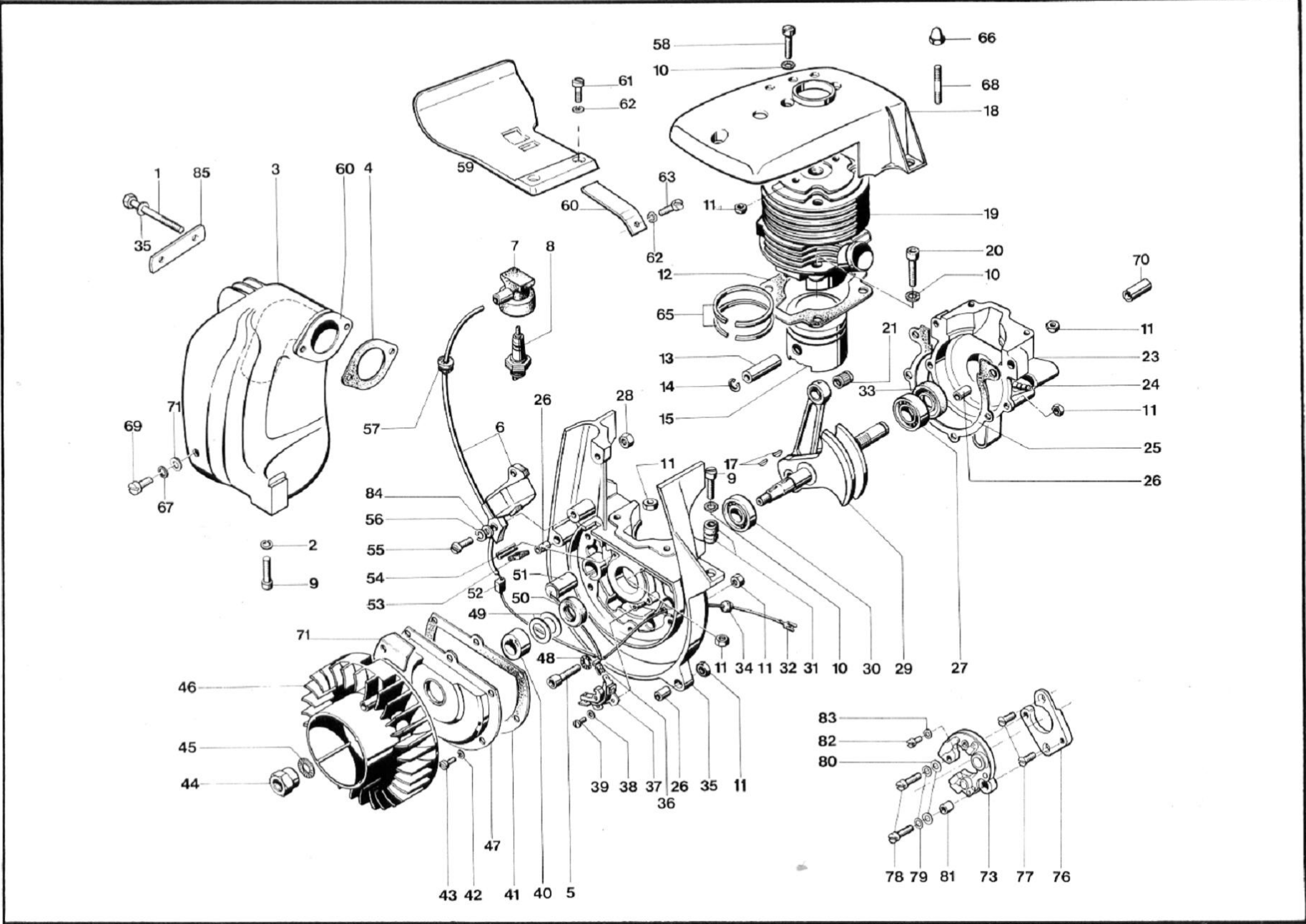
**Owner's Manual and
Spare Parts List**

**Instructions de Service
et Liste de pièces
de rechange**



**Instrucciones de manejo
y Lista de piezas
de recambio**



Motor – Engine – Moteur – Motor



Motor – Engine – Moteur – Motor

Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.				
1	00 12 302		Sechskantschraube	Hex. Screw	Vis 6 P.	Tornillo hexagonal
2	00 34 151		Federring 5	Spring Ring 5	Rondelle élastique 5	Arandela Grower 5
	25 00 324	620/650	Auspuff	Muffler	Pot d'échappement	Silenciador
	25 00 339	655/660	Auspuff	Muffler	Pot d'échappement	Silenciador
–	00 30 102		Scheibe 5,3	Washer 5,3	Rondelle 5,3	Disco 5,3
–	60 31 600		Distanzstück	Spacer	Entretoise	Pieza distanciadora
–	20 23 344		Auspuffstütze	Muffler Holder	Support du pot d'éch.	Soporte para el silenc.
–	00 12 223		Schraube 5 x 10	Screw	Vis	Tornillo
4	20 61 300		Auspuffdichtung	Muffler Gasket	Joint d'échappement	Junta del silenciador
5	00 10 319		Zylinderschraube M 5 x 35	F. H. Screw	Vis T. C.	Tornillo cilindrico
–	23 00 227		Z. B. Zünder (enth. Pos. 6, 37, 51)	Ignition, assy. (item 6, 37, 51 incl.)	Allumage, cpl. (comprend pos. 6, 37, 51)	Encendedor, mont. (pos. 6, 37, 51 incl.)
6	23 00 228		Spule-Polblech	Ignition Coil	Entrefer bobine	Bobina de encendido
–	23 00 370	elect.	Spule-Polblech Bosch Nr. 2 204 222 038	Ignition Coil	Entrefer bobine	Bobina de encendido chapa de polo
7	23 00 233		Zündkappe	Spark Plug Cover	Capuchon de bougie	Caperuza del encendido
8	23 00 389		Zündkerze 175	Spark Plug 175 W	Bougie 175	Bujia 175
9	00 12 223		Schraube M 5 x 12	F. H. Screw	Vis T.C.	Tornillo
–	00 12 129		Schraube M 5 x 22	F. H. Screw	Vis T.C.	Tornillo
–	00 55 198		Zackenring 10,5	Toothed Ring	Bague	Arandela dentallada
10	00 34 100	620/650	Schnorrnsicherung 5	Circlip	Arrêtage 5	Arandela estriada 5
11	00 21 204		Mutter M 5	Hex. Nut	Ecrou M 5	Tuerca M 5
12	20 61 299	620/650	Zylinderfußdichtung	Cylinder Gasket	Joint	Junta del pie del cil.
	20 61 325	655/660	Zylinderfußdichtung	Cylinder Gasket	Joint	Junta del pie del cil.
13	20 31 327	620/650/ 655	Kolbenbolzen	Piston Pin	Axe de piston	Bulon
	20 31 168	660	Kolbenbolzen	Piston Pin	Axe de piston	Bulon
14	00 55 122	650/655 660	Kolbenbolzensicherung	Circlip	Circlips axe de piston	Fijador del bulon
	00 55 206	620	Kolbenbolzensicherung	Circlip	Circlips axe de piston	Fijador del bulon
	22 00 529	620	Z. B. Kolben N** (enth. Pos. 65)	Piston, assy. N** (item 65 incl.)	Piston, cpl. N** (comprend pos. 65)	Pistón, mont. N** (pos. 65 incl.)
–	22 00 566	620	Z. B. Kolben U** (enth. Pos. 65)	Piston, assy. U** (item 65 incl.)	Piston, cpl. U** (comprend pos. 65)	Pistón, mont. U** (pos. 65 incl.)
–	22 00 545*	650/655	Z. B. Kolben (enth. Pos. 65)	Piston, assy. (item 65 incl.)	Piston, cpl. (comprend pos. 65)	Pistón, mont. (pos. 65 incl.)

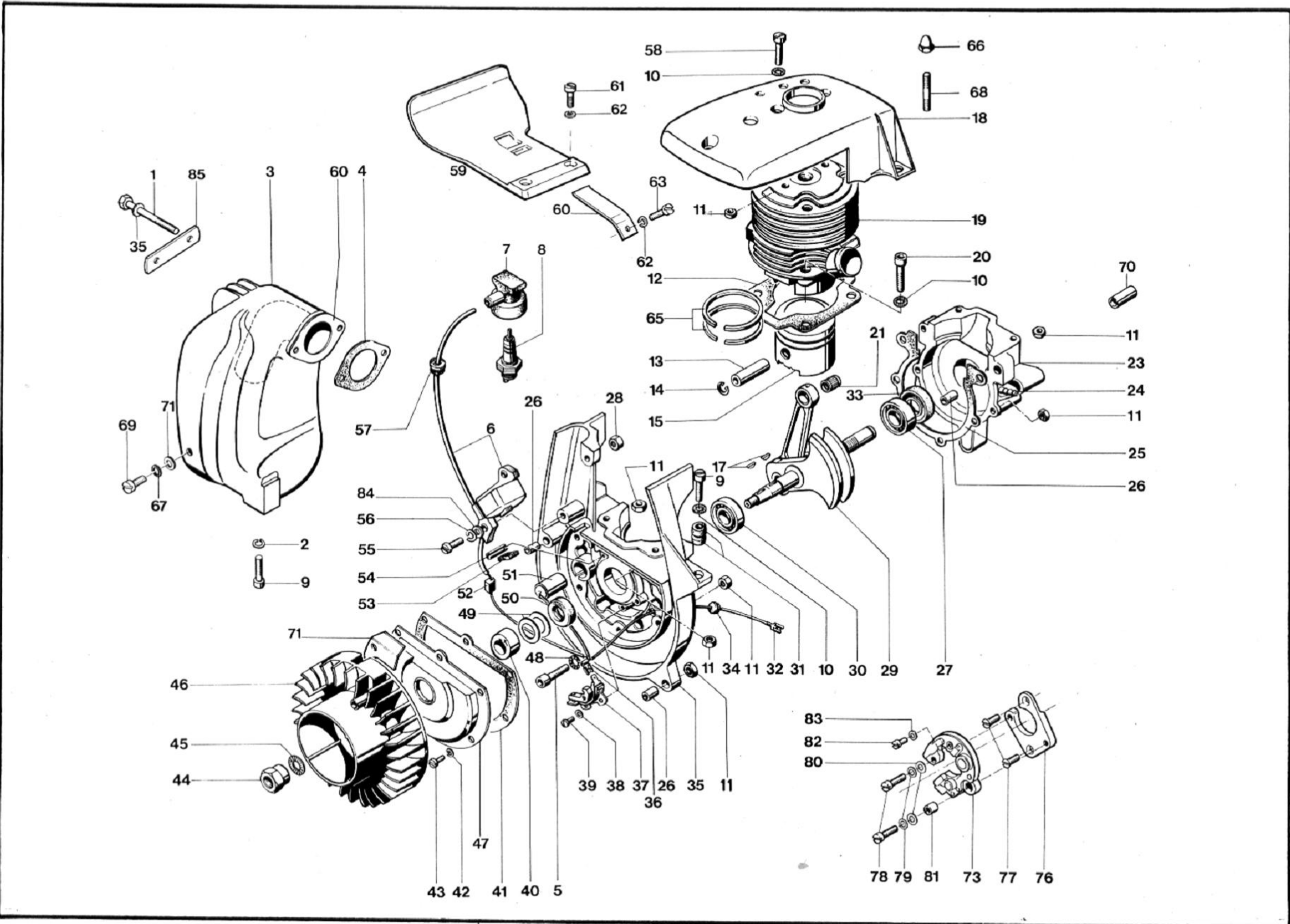
**Bei Bestellung Größenkennzeichnung N oder U auf Zylinder und/oder Kolben beachten.

**When ordering please take notice of the size code N or U on cylinder and/or piston.

**En cas de commande faire attention à la marque de grandeur N ou U sur le cylindre et/ou le piston.

**En caso de pedido sírvanse notar la marca de tamaño N o U en el cilindro y/o pistón.

Motor – Engine – Moteur – Motor



Motor – Engine – Moteur – Motor

Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.				
—	22 00 571*	660	Z. B. Kolben (enth. Pos. 65)	Piston, assy. (item 65 incl.)	Piston, cpl. (comprend pos. 65)	Pistón, mont. (pos. 65 incl.)
17	00 75 116		Scheibenfeder 2 x 2,6	Key	Rondelle élastique	Chaveta de disco 2 x 2,6
	20 13 191	620/650	Zylinderhaube	Cover	Capot	Cubierta del cilindro
	20 13 192	655/660	Zylinderhaube	Cover	Capot	Cubierta del cilindro
—	00 10 182		Zylinderschraube M 5 x 20	F. H. Screw M 5 x 20	Vis T.C. M 5 x 20	Tornillo cilindrico M 5 x 20
—	00 34 100	660	Schnorrnsicherung 5	Circlip 5	Arrêtage 5	Arandela estriada 5
—	00 24 110	620/650	Hutmutter M 6	Head Nut	Ecrou	Tuerca
—	00 10 177	620/650	Schraube 5 x 12	Screw 5 x 12	Vis 5 x 12	Tornillo 5 x 12
19	22 00 530	620	Büchsenzylinder N**	Cylinder N**	Cylindre chemisé N**	Cilindro N**
—	22 00 567	620	Büchsenzylinder U**	Cylinder U**	Cylindre chemisé U**	Cilindro U**
—	22 00 544	650	Z. B. Chromalzylinder (enth. Pos. 15 u. 65)	Chromed Cylinder, assy. (item 15 and 65)	Cylindre chromé, cpl. (comprend pos. 15 et 65)	Cilindro cromado (pos. 15 y 65 incl.)
—	22 00 569	660	Z. B. Chromalzylinder (enth. Pos. 15 u. 65)	Chromed Cylinder, assy. (item 15 and 65)	Cylindre chromé, cpl. (comprend pos. 15 et 65)	Cilindro cromado (pos. 15 y 65 incl.)
—	22 00 596	655	Z. B. Chromalzylinder (enth. Pos. 15 u. 65)	Chromed Cylinder, assy. (item 15 and 65)	Cylindre chromé, cpl. (comprend pos. 15 et 65)	Cilindro cromado (pos. 15 y 65 incl.)
20	00 10 158	620/650	Schraube 5 x 25	Screw	Vis	Tornillo
—	00 10 134	655/660	Schraube M 5 x 30	Screw	Vis	Tornillo
—	00 21 204		Sechskantmutter M 5	Nut M 5	Ecrou M 5	Tuerca M 5
21	00 52 185		Nadelkäfig 12 x 17 x 13	Needle Bearing	Roulement à aiguilles	Casquillo cojinete
23	21 00 265	620/650	Z. B. Kurbelgehäuse (enth. Pos. 5)	Crankcase, assy. (item 5 incl.)	Carter moteur, cpl. (comprend pos. 5)	Carter, mont. (pos. 5 incl.)
—	21 00 274	655/660	Z. B. Kurbelgehäuse (enth. Pos. 5)	Crankcase, assy. (item 5 incl.)	Carter moteur, cpl. (comprend pos. 5)	Carter, mont. (pos. 5 incl.)
24	00 67 105		Impulsanschluß	Impulse Nipple	Raccord d'impulsion	Conexión de impulso
25	20 61 298		Gehäusedichtung	Crankcase Gasket	Joint de carter	Junta del carter
26	00 42 196		Paßhülse	Sleeve	Douille	Casquillo de ajuste
27	00 50 104		Rillenkugellager	Ball Bearing	Roulement à billes	Cojinete de bolas
	00 54 198		Wellendichtring	Seal	Joint spi	Junta del eje
	00 20 102		Mutter M 6	Nut M 6	Ecrou M 6	Tuerca M 6

* Bei Bestellung Größe – z. B. Buchstaben – angeben. Lieferung nur langfristig möglich.

* In case of order please state size, e. g. letter. Only long-term delivery possible.

* En cas de commande préciser la grandeur, p. ex la lettre. Possibilité de livraison à long terme seulement.

* Precisen vols. el tamaño – p. j. letras – en su pedido. Entrega solamente a largo plazo.

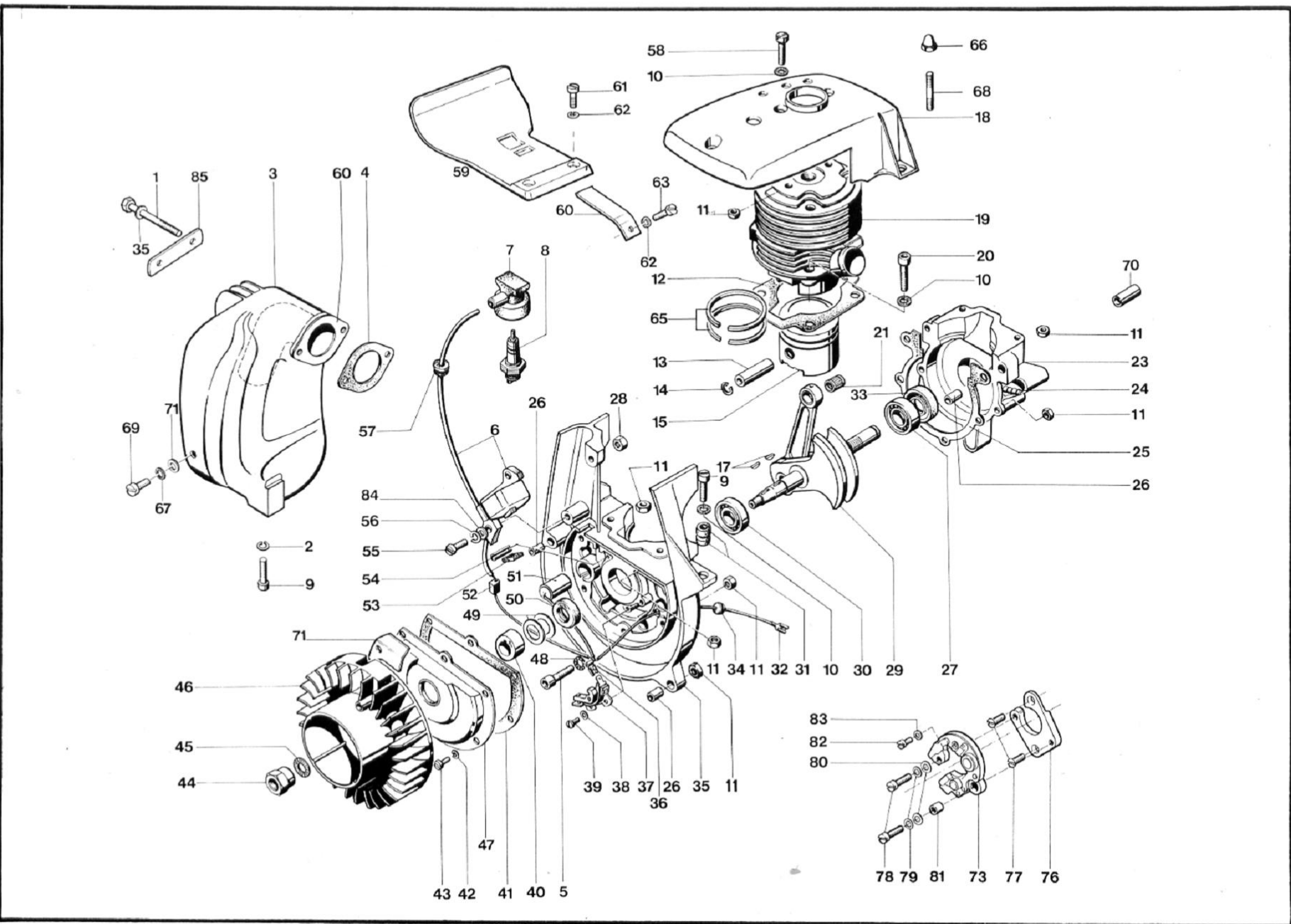
**Bei Bestellung Größenkennzeichnung N oder U auf Zylinder und/oder Kolben beachten.

**When ordering please take notice of the size code N or U on cylinder and/or piston.

**En cas de commande faire attention à la marque de grandeur N ou U sur le cylindre et/ou le piston.

**En caso de pedido sírvanse notar la marca de tamaño N o U en el cilindro y/o pistón.

Motor – Engine – Moteur – Motor



Motor – Engine – Moteur – Motor

Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.				
29	22 00 622	620/650	Kurbelwelle	Crankshaft	Vilebrequin	Cigüeñal
	22 00 623	655/660	Kurbelwelle	Crankshaft	Vilebrequin	Cigüeñal
30	00 50 102	620/650	Rillenkugellager	Ball Bearing	Roulement à billes	Cojinete de bolas
	00 50 104	660	Rillenkugellager	Ball Bearing	Roulement à billes	Cojinete de bolas
31	60 31 600		Distanzstück	Spacer	Entretoise	Pieza de distancia
32	23 00 332		Schaltleitung	Cable	Câble	Conductor de interrupción
33	00 54 198		Wellendichtring	Seal	Joint spi	Junta del eje
34	00 66 188		Kabeltülle	Grommet	Douille	Manguito de cable
35	00 30 124		Scheibe 6,4	Washer	Rondelle	Arandela
36	00 84 134		Flachsteckhülse	Connector	Cosse	Terminal plano tipo Faston
–	00 84 338	elect.	Krallenkabelschuh	Cable shoe	Cosse de câble	Terminal de cable
37	23 00 209		Unterbrecher	Cut-out	Rupteur	Platinos
38	00 34 152		Schnorr-Sicherung	Circlip	Arrêtage	Arandela elástica
39	00 13 161		Linsenschraube M 4 x 12	Csk. Screw	Vis T.B. M 4 x 12	Tornillo de cabeza lenticular
40	20 12 333		Sinternocken	Sinter cam	came	Levas sinterizadas
41	20 61 304		Dichtung	Gasket	joint	Junta
42	00 34 156		Federring 4	Spring Ring	Rondelle élastique 4	Arandela Grower 4
43	00 10 119		Zylinderschraube AM 4 x 10	F. H. Screw	Vis T.C. AM 4 x 10	Tornillo cilindrico AM 4 x 10
–	00 20 106		Mutter M 4	Ntu M 4	Ecrou M 4	Tuerca M 6
44	00 21 150		Spannmutter	Adjusting Nut	Ecrou	Tuerca tensora
45	00 34 135		SCHNORR-Sicherung 10	Circlip	Arrêtage 10	Arandela estriada 10
46	24 00 187	620/650	Lüfterrad	Fan	Turbine	Rueda del ventilador
–	24 00 192	655/660	Lüfterrad	Fan	Turbine	Rueda del ventilador
–	00 10 177		Zylinderschraube M 5 x 16	F. H. Screw	Vis T.C.	Tornillo cilindrico
47	23 00 316		Zünderabdeckung	Fan Cover	Carter recouv. allum.	Cubierta del encendido
–	00 44 183		Halbrundniet 2 x 3	Rivet	Rivet	Remache
48	00 34 100		Schnorrsicherung 5	Circlip	Arrêtage 5	Arandela estriada 5
–	00 10 102		Schraube M 5 x 35	Screw	Vis	Tornillo
49	00 72 107		Tellerfeder	Spring Disc	Resort plat	Muelle del disco
50	00 54 193	620/650	Wellendichtring	Seal	Joint spi	Junta del eje
	00 54 167	655/660	Wellendichtring	Seal	Joint spi	Junta del eje
51	23 00 155		Kondensator	Condenser	Condensateur	Condensador
52	00 66 195	620/650	Tülle	Grommet	Douille	Manguito
71	60 43 780	elect.	Fixierblech	Fixing plate	Plaque de fixation	Chapa de fijación
53	00 63 120		Schmierfilz	Wick	Feutre de graissage	Fieltro de engrase
54	00 41 102		Schmierfilzhalterung	Wick Holder	support de feutre	Soporte del fieltro de engrase
55	00 10 193		Zylinderschraube AM 6 x 25	F.H. Screw	Vis T.C. AM 6 x 25	Tornillo cilindrico AM 6 x 25
56	00 34 150		Federring	Spring Ring	Rondelle élastique 6	Arandela Grower 6
57	00 66 197		Kabeltülle	Grommet	Douille	Manguito de cable

Motor – Engine – Moteur – Motor

Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.				
58	00 10 177		Zylinderschraube M 5 x 16	F. H. Screw	Vis T.C.	Tornillo cilindrico
59	60 73 242		Handschutz	Hand protection	Garde de main	Protección de mano
60	00 73 233		Blattfeder	Spring	Ressort	Resorte
61	00 10 194		Zylinderschraube M 6 x 12	F. H. Screw	Vis T. C.	Tornillo cilindrico
62	00 34 107		Federring 6	Spring Ring	Rondelle élastique	Arandela Grower
63	00 10 153		Zylinderschraube M 6 x 10	F. H. Screw	Vis T. C.	Tornillo cilindrico
65	20 48 151	620	Kolbenring N**	Piston Ring N**	Segment N**	Aro de pistón N**
–	20 48 257	620	Kolbenring U**	Piston Ring U**	Segment U**	Aro de pistón U**
	20 48 226	650/655	Kolbenring	Piston Ring	Segment	Aro de pistón
	20 48 160	660	Kolbenring	Piston Ring	Segment	Aro de pistón
–	00 55 198		Zackenring 23 x 10,5 (o. Abb.)	Toothed Ring (not. sh.)	Bague (non reproduit)	Arandela dentallada
66	00 24 112	660	Hutmutter M 6	Head Nut	Ecrou	Tuerca
67	00 34 147		Federring 5	Spring Ring 5	Rondelle élastique 5	Arandela Grower 5
68	00 15 214	660	Stiftschraube 6 x 15	Screw 6 x 15	Vis 6 x 15	Tornillo 6 x 15
69	00 10 182		Schraube 5 x 20	Screw 5 x 20	Vis 5 x 20	Tornillo 5 x 20
70	00 33 178		Hülse	Sleeve	Douille	Casquillo
71	00 30 108		Scheibe 5,3	Washer 5,3	Rondelle 5,3	Disco 5,3
73	00 84 322	elect.	Schallgerät Bosch Nr. 1 217 280 101	Electronic	Electronique	Dispositivo electrónico
75	00 66 195	elect.	Tülle	Grommet	Douille	Manguito
76	60 12 512	elect.	Zünderplatte	Plate	Tôle	Chapa
77	00 13 156	elect.	Senkschraube AM 4 x 10	Screw	Vis	Tornillo
78	00 10 108	elect.	Zylinderschraube AM 4 x 12	F. H. Screw	Vis T. C.	Tornillo cilindrico
79	00 34 126	elect.	Federscheibe B 4	Spring Washer	Rondelle élastique	Arandela elástica
80	00 30 101	elect.	Scheibe 4,3	Washer	Rondelle	Disco
81	00 33 189	elect.	Distanzrohr	Spacer	Entretoise	Tubo distanciador
82	00 10 245	elect.	Zylinderschraube M 3 x 6	F. H. Screw	Vis T. C.	Tornillo cilindrico
83	00 34 145	elect.	Federscheibe B 3	Spring Washer	Rondelle élastique	Arandela elástica
84	00 30 100		Scheibe 6,4	Washer	Rondelle	Disco
85	20 42 437		Sicherungsblech	Lock plate	Arrêtage	Chapa de seguridad

* Bei Bestellung Größe – z. B. Buchstaben – angeben. Lieferung nur langfristig möglich.

* In case of order please state size, e. g. letter. Only long-term delivery possible.

* En cas de commande préciser la grandeur, p. ex la lettre. Possibilité de livraison à long terme seulement.

* Precisen vols. el tamaño – p. j. letras – en su pedido. Entrega solamente a largo plazo.

**Bei Bestellung Größenkennzeichnung N oder U auf Zylinder und/oder Kolben beachten.

**When ordering please take notice of the size code N or U on cylinder and/or piston.

**En cas de commande faire attention à la marque de grandeur N ou U sur le cylindre et/ou le piston.

**En caso de pedido sírvanse notar la marca de tamaño N o U en el cilindro y/o pistón.

Kupplung
Clutch
Embrayage
Embrague

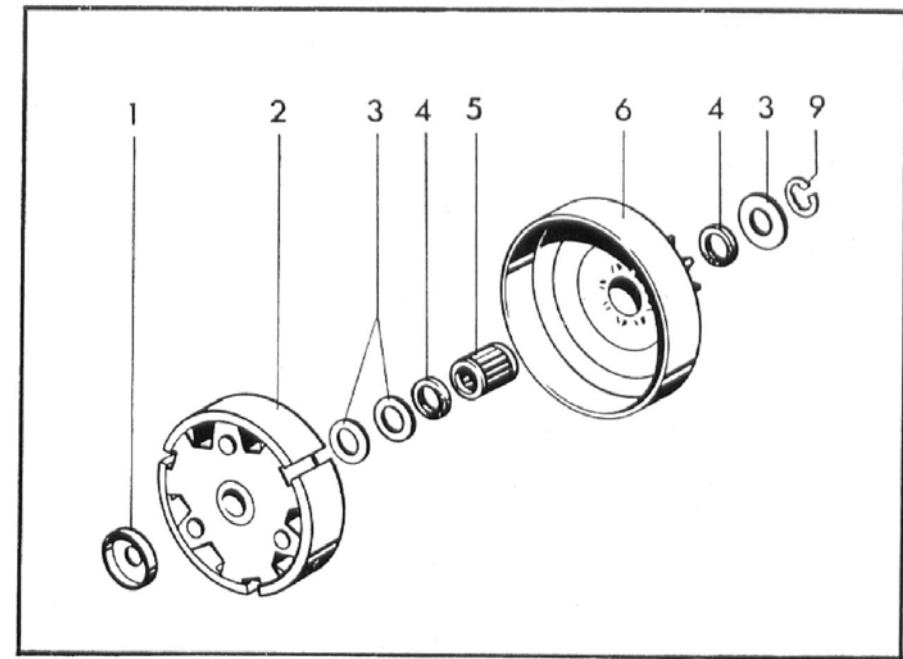


Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	Kupplung – Clutch – Embrayage – Embrague			
1	20 45 377	Schutzpfanne	Protection Cup	Tôle de protection	Cubierta de protección
	35 00 216	Fliehkraftkupplung	Centrifugal Clutch	Embrayage centrifuge	Embrague centrifugo
	00 31 276	Anlaufscheibe	Washer	Rondelle d'entraînement	Disco de arranque
4	00 61 223	Filzring	Felt Ring	Bague feutre	Arandela de fieltro
5	00 52 143	Nadelkäfig K 14/13	Needle Bearing	Roulement à aiguilles	Casquillo cojinete de agujas
6	35 00 217	Kupplungsglocke	Clutch Drum	Cloche d'embrayage	Campana de embrague
9	00 55 194	Sicherungsscheibe 12	Safety Washer	Arrêtage 12	Arandela de seguridad 12

Schwertplatte / Tank / Bügel
Carter chaîne / Réservoir / Etrier

Mounting Plate / Tank / Handle Bar
Soporte de la espada / Depósito / Asa

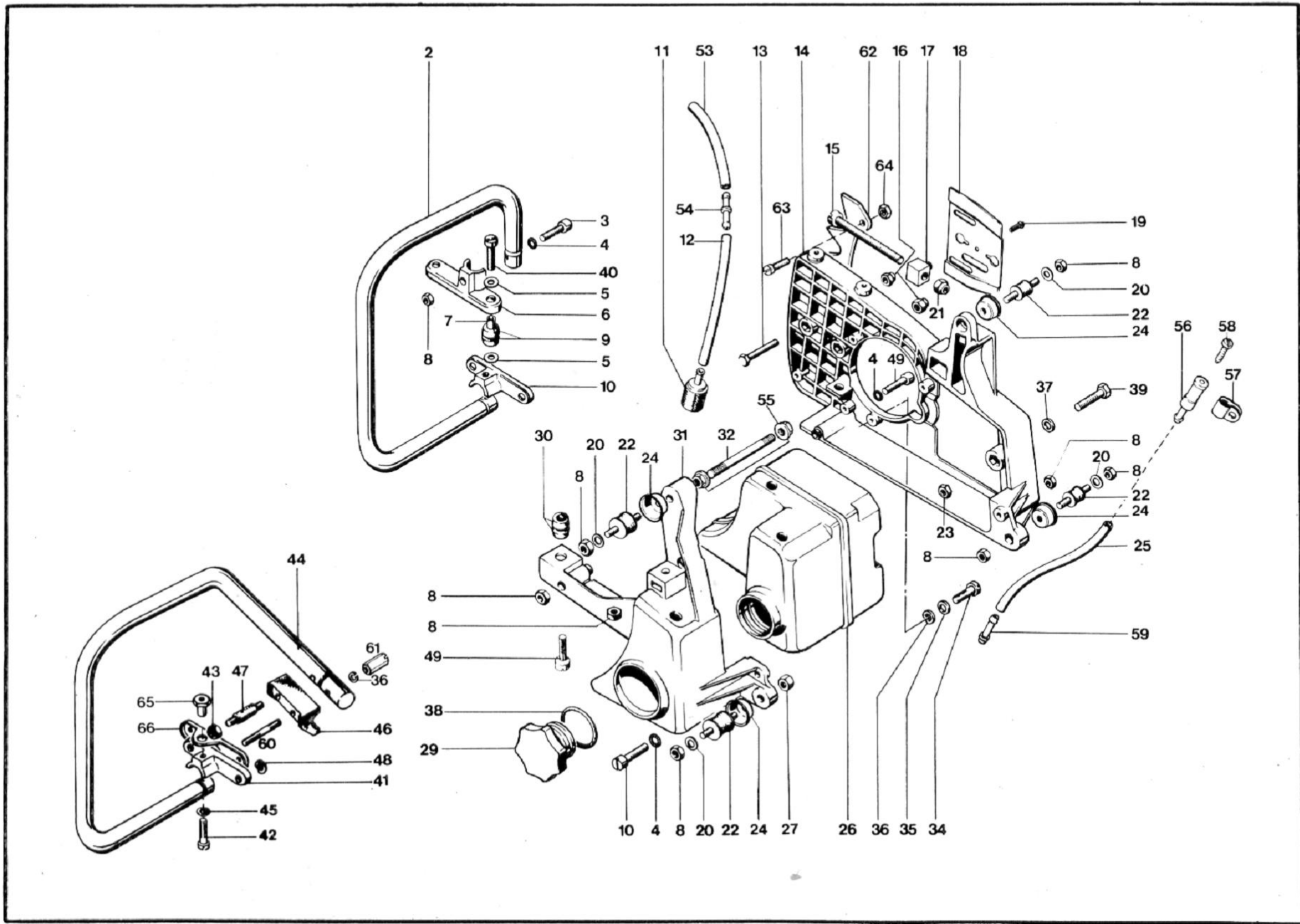


Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.	Schwertplatte / Tank / Bügel Carter chaîne / Réservoir / Etrier	Mounting Plate / Tank / Handle Bar Soporte de la espada / Depósito / Asa
2	68 00 154	620/650	Haltebügel	Handle Bar
3	00 10 125		Zylinderschraube M 5 x 30	F. H. Screw
4	00 34 100		SCHNORR-Sicherung 5	Circlip
	00 31 313	620/650	Scheibe A 5,3	Washer
—	00 30 102		Scheibe 5,3	Washer
6	60 12 510	620/650	Bügelbock	Handle Bar Bracket
7	00 33 169	620/650	Distanzrohr	Spacer
8	00 20 168		Sechskantmutter M 5	Hex. Nut
9	00 66 257	620/650	Tülle	Grommet
10	00 10 182		Schraube 5 x 20	Screw
11	67 00 119		Benzinsucher	Fuel Pick-Up
12	20 63 212		Kraftstoffschlauch	Fuel Line
13	00 12 262		Sechskantschraube M 8 x 45	Hex. Screw
14	60 12 428		Schwertplatte	Mounting Plate
15	00 10 271		Linsenzylinderschr. AM 6 x 60	F. H. Screw
16	00 21 166		Führungsmutter	Nut
17	60 32 280		Spannocken	Tension Bolt
18	60 43 589		Führungsblech	Guide Plate
19	00 42 146		Halbrundkerbnagel 3 x 6	Slotted Pin
20	00 30 108		Scheibe A 5,3	Washer
21	00 20 122		Sechskantmutter M 6	Hex. Nut
22	00 94 145		Zylinderlager 20 x 15 x 12	Rubber element
23	00 20 109		Sechskantmutter M 8	Hex. Nut
24	60 45 458		Anschlagtopf	Bushing
25	00 64 300		Entlüftungsschlauch	Vent Line
—	00 66 291		Rohrschelle	Clamp
—	00 67 109		Impulsanschluß	Impulse Nipple
26	27 00 208		Kraftstofftank	Fuel Tank
27	00 21 201		Sechskantmutter M 5 x 9	Nut
28	00 36 116		Tankverschluß	Tank Cover
29	60 31 600		Distanzstück	Spacer
31	60 11 396		Seitenteil	Housing part
32	60 32 370		Distanzstück	Spacer
				Etrier
				Vis T.C.
				Arrêtage 5
				Rondelle A 5,3
				Rondelle
				Fixation étrier
				Entretoise
				Ecrou 6 P. M 5
				Douille
				Vis
				Plongeur essence
				Durite
				Vis 6 P. M 8 x 45
				Carter chaîne
				Vis T.C. AM 6 x 60
				Ecrou de guidage
				Came
				Tôle de guidage
				Rivet 3 x 6
				Rondelle A 5,3
				Ecrou 6 P. M 6
				Silent-bloc
				Ecrou 6 P. M 8
				Douille de butée
				Tuyau d'aération
				Collier
				Raccord d'impulsion
				Réservoir essence
				Ecrou
				Bouchon de réservoir
				Entretoise
				Carter
				Entretoise
				Asa
				Tornillo cilindrico
				Arandela estriada 5
				Disco A 5,3
				Disco
				Aguja de la asa
				Tubo distanciador
				Tuerca hexagonal M 5
				Manguito
				Tornillo
				Aspirador de gasolina
				Tubo de gasolina
				Tornillo hexagonal M 8 x 45
				Soporte de la espada
				Tornillo cilindrico
				Tuerca de guía
				Leva de sujeción
				Chapa de guía
				Pasador de cabeza semired. 3 x 6
				Disco A 5,3
				Tuerca hexagonal M 6
				Elemento de goma
				Tuerca hexagonal M 8
				Casquillo
				Tubo de ventilación
				Collar
				Conexión de impulso
				Depósito de gasolina
				Tuerca
				Tapón del depósito
				Pieza distanciadora
				Pieza lateral
				Pieza distanciadora

Schwertplatte / Tank / Bügel
Carter chaîne / Réservoir / Etrier

Mounting Plate / Tank / Handle Bar
Soporte de la espada / Depósito / Asa

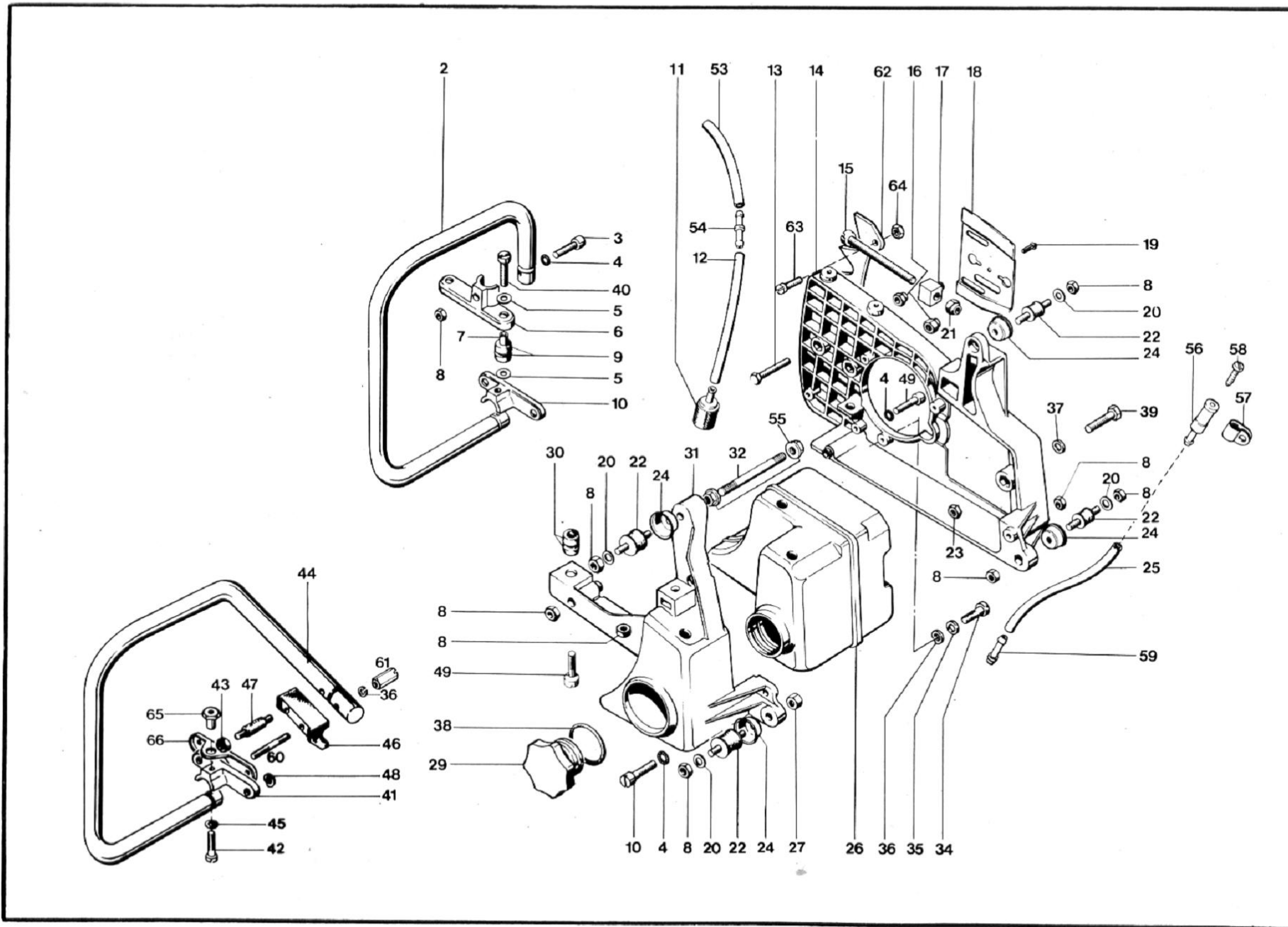


Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.	Schwertplatte / Tank / Bügel Carter chaîne / Réservoir / Etrier	Mounting Plate / Tank / Handle Bar Soporte de la espada / Depósito / Asa	
—	60 32 394		Distanzstück	Entretoise	Pieza distanciadora
34	00 10 221		Zylinderschraube M 6 x 30	Vis T.C. M 6 x 30	Tornillo cilindrico M 6 x 30
	00 30 124		Scheibe 6,4	Rondelle 6,4	Disco 6,4
36	00 34 150		Federscheibe 6	Rondelle élastique	Arandela elástica 6
37	00 30 109		Scheibe 8,4	Rondelle	Disco 8,4
38	00 62 131		R-Ring 38 x 3	Bague	Arandela R 38 x 3
39	00 12 261		Schraube 8 x 65	Vis	Tornillo
40	00 10 125	620/650	Schraube 5 x 30	Vis 5 x 30	Tornillo 5 x 30
41	60 12 506	} 655 660	Bügelbock unten	Fixation étrier	Aguja de la asa
42	00 10 168		Schraube 5 x 40	Vis 5 x 25	Tornillo 5 x 30
43	00 20 168		Mutter M 5	Ecrou M 5	Tuerca M 5
44	68 00 153		Haltebügel ϕ 26	Etrier	Asa
45	00 34 100		Schnorrnsicherung	Arrêtage	Arandela estriada
46	60 12 507		Haltebock	Fixation étrier	Aguja de la asa
47	00 94 145		Zylinderlager	Silent-bloc	Elemento de goma
48	00 34 103		Federscheibe	Rondelle élastique	Arandela elástica
49	00 11 220	655/660	Zylinderschraube M 5 x 25	Vis T.C.	Tornillo cilindrico
—	00 21 197		Mutter M 6	Ecrou	Tuerca
53	00 64 300		Schlauch	Tuyau	Tubo
54	00 67 114		Nippel	Raccord	Boquilla
55	00 21 161		Mutter m. Scheibe	Ecrou avec arrêtoir	Tuerca con disco imperdible
56	00 66 290		Nippel	Raccord	Boquilla
57	00 66 291		Rohrschelle	Collier	Collar
58	00 10 291		Blechschrabe	Vis	Tornillo
59	00 66 294		Spannippel	Raccord	Boquilla
60	00 15 220	655/660	Stiftschraube	Vis	Tornillo
61	00 21 197	655/660	Mutter M 6	Ecrou	Tuerca
62	60 42 402	655/660	Anschlagkralle	Griffe de butée	Garra de tope
63	00 10 177	655/660	Zylinderschraube AM 5 x 16	Vis T. C.	Tornillo cilindrico
	00 28 110	655/660	Sicherungsmutter M 5	Ecrou	Tuerca
65	00 21 202	655/660	Anschlagmutter	Ecrou	Tuerca
66	60 43 774	655/660	Anschlagwinkel	Equerre	Angulo

Handgriff / Vergaser / Luftfilter
Poignée / Carburateur / Filtre à air

Pistol Grip / Carburetor / Filter
Empuñadura / Carburador / Filtro

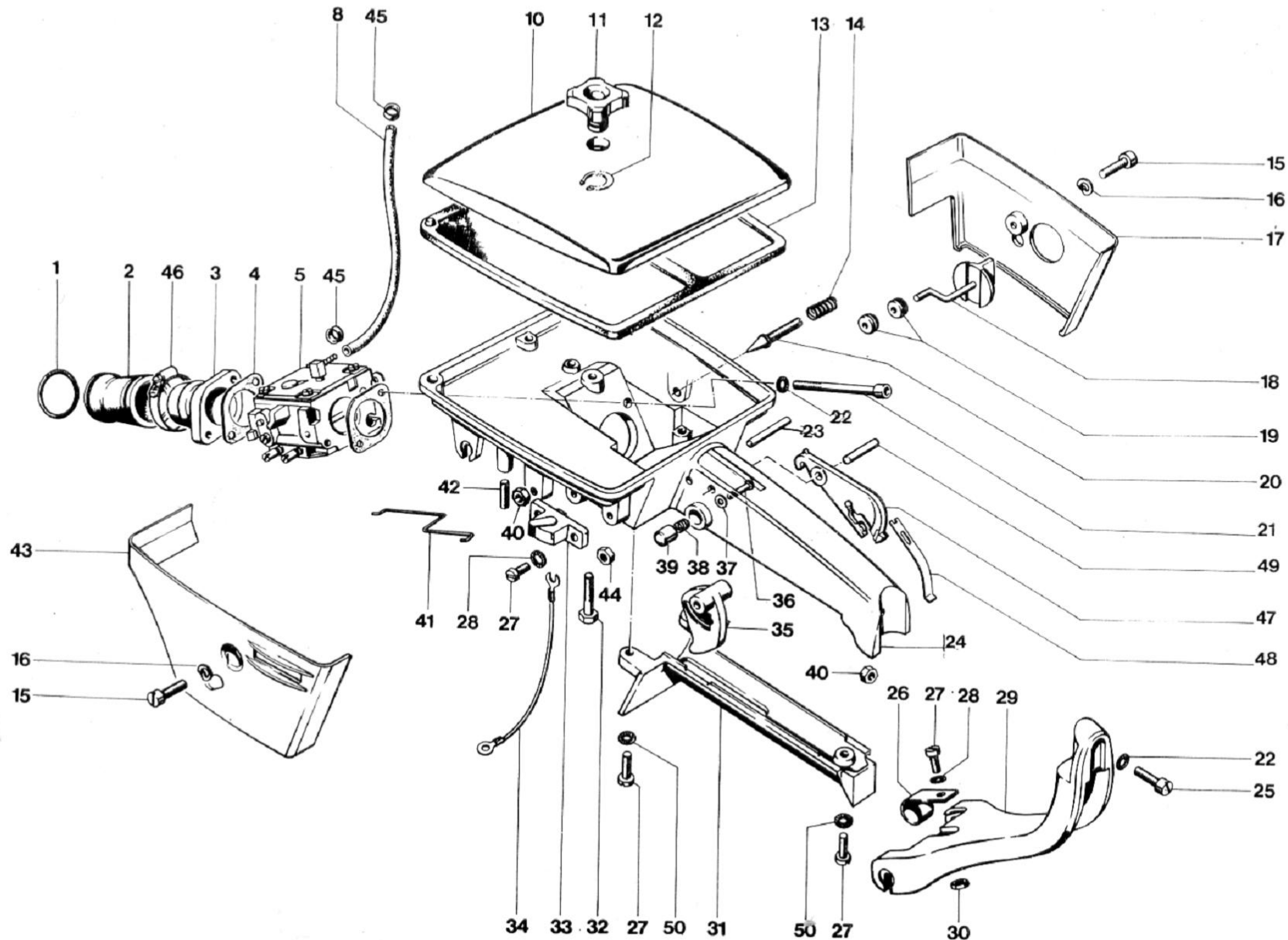



Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.	Handgriff / Vergaser / Luftfilter Poignée / Carburateur / Filtre à air	Pistol Grip / Carburetor / Filter Empuñadura / Carburador / Filtro		
1	00 71 175	620/650	Niro-Feder 80 x 3,0 x 0,5	Stainless Spring	Ressort	Resorte Niro 85 x 3,0 x 0,5
—	00 66 282	655/660	Schlauchschele ϕ 36 x 5	Clamp	Collier	Collar
	20 63 174	620/650	Verbindungsstück	Connection	Raccord	Pieza de unión
	20 63 206	655/660	Verbindungsstück	Connection	Raccord	Pieza de unión
3	20 12 417		Vergaserflansch	Carburetor Flange	Pipe d'admission	Brida del carburador
4	20 61 301		Vergaserdichtung	Carburetor Gasket	Joint de carburateur	Junta del carburador
5	23 00 393		Z. B. Membranvergaser	Carburetor, complete	Carburateur à membr.	Carburador de membrana, mont.
8	00 64 300		Gummischlauch 3 x 1,5 x 175	Hose	Tuyau caoutchouc	Tubo de goma 3 x 1,5 x 175
10	20 13 185		Filterdeckel	Filter Cover	Couvercle de filtre	Tapa del filtro
11	25 00 238		Verschlußknopf	Knob	Fermeture	Botón de cierre
12	00 55 117		Sicherungsring A 16	Circlip	Clips d'arrêtage A 16	Arandela de seguridad A 16
13	25 00 286		Luftfilter	Air Filter	Filtre à air	Filtro de aire
14	00 70 166		Druckfeder	Pressure Spring	Ressort	Muelle de presión
15	00 10 166		Zylinderschraube M 5 x 12	F. H. Screw	Vis T.C. M 5 x 12	Tornillo cilindrico M 5 x 12
16	00 30 142		Scheibe	Washer	Rondelle	Arandela
17	20 74 554	620/650	Filterverkleidung 2	Filter Cowling 2	Recouvrement du filtre 2	Revestimiento del filtro 2
	20 74 584	655/660	Filterverkleidung 2	Filter Cowling	Recouvrement du filtre	Revestimiento del filtro
18	23 00 322		Choke-Hebel	Choke Lever	Levier	Palanca del starter
19	00 66 244		Gummitülle	Grommet	Douille caoutchouc	Manguito de goma
20	00 11 174		Leerlaufschraube	Idle Adjust Screw	Vis de ralenti	Tornillo para la marcha en vacío
21	00 10 107		Zylinderschraube M 5 x 50	F. H. Screw	Vis T.C. M 5 x 50	Tornillo cilindrico M 5 x 50
22	00 34 100		SCHNORR-Sicherung 5	Circlip	Arrêtage 5	Arandela estriada 5
23	00 40 138		Zylinderstift 5 m 6 x 30	Pin	Goupille	Clavija del cilindro 5 m 6 x 30
24	60 11 428		Filtergehäuse	Filter Housing	Carter filtre	Caja del filtro
25	00 10 182		Zylinderschraube M 5 x 20	F. H. Screw	Vis T.C.	Tornillo cilindrico
26	60 23 314	620/650	Haltesicherung	Safety	Arrêtage	Seguridad de soporte
27	00 10 108		Zylinderschraube AM 4 x 12	F. H. Screw	Vis T.C. AM 4 x 12	Tornillo cilindrico AM 4 x 12
28	00 34 126		Federscheibe B 4	Spring Washer	Rondelle élastique B 4	Arandela elástica B 4
29	60 12 438		Griffstütze	Handle Bracket	support poignée	Apoyo de la empuñadura
	00 20 106		Sechskantmutter M 4	Hex. Nut	Ecrou 6 P. M 4	Tuerca hexagonal M 4
31	60 74 550		Griffschale	Grip Insert	Poignée	Pieza de la empuñadura
32	00 12 129		Sechskantschraube M 5 x 22	Hex. Screw	Vis 6 P. M 5 x 25	Tornillo hexagonal M 5 x 25
33	68 00 118		Kippschalter	Toggle Switch	Interrupteur	Interruptor basculante
34	23 00 331		Massekabel	Ground Line	Câble de masse	Cable de la masa

Handgriff / Vergaser / Luftfilter
Poignée / Carburateur / Filtre à air

Pistol Grip / Carburetor / Filter
Empuñadura / Carburador / Filtro

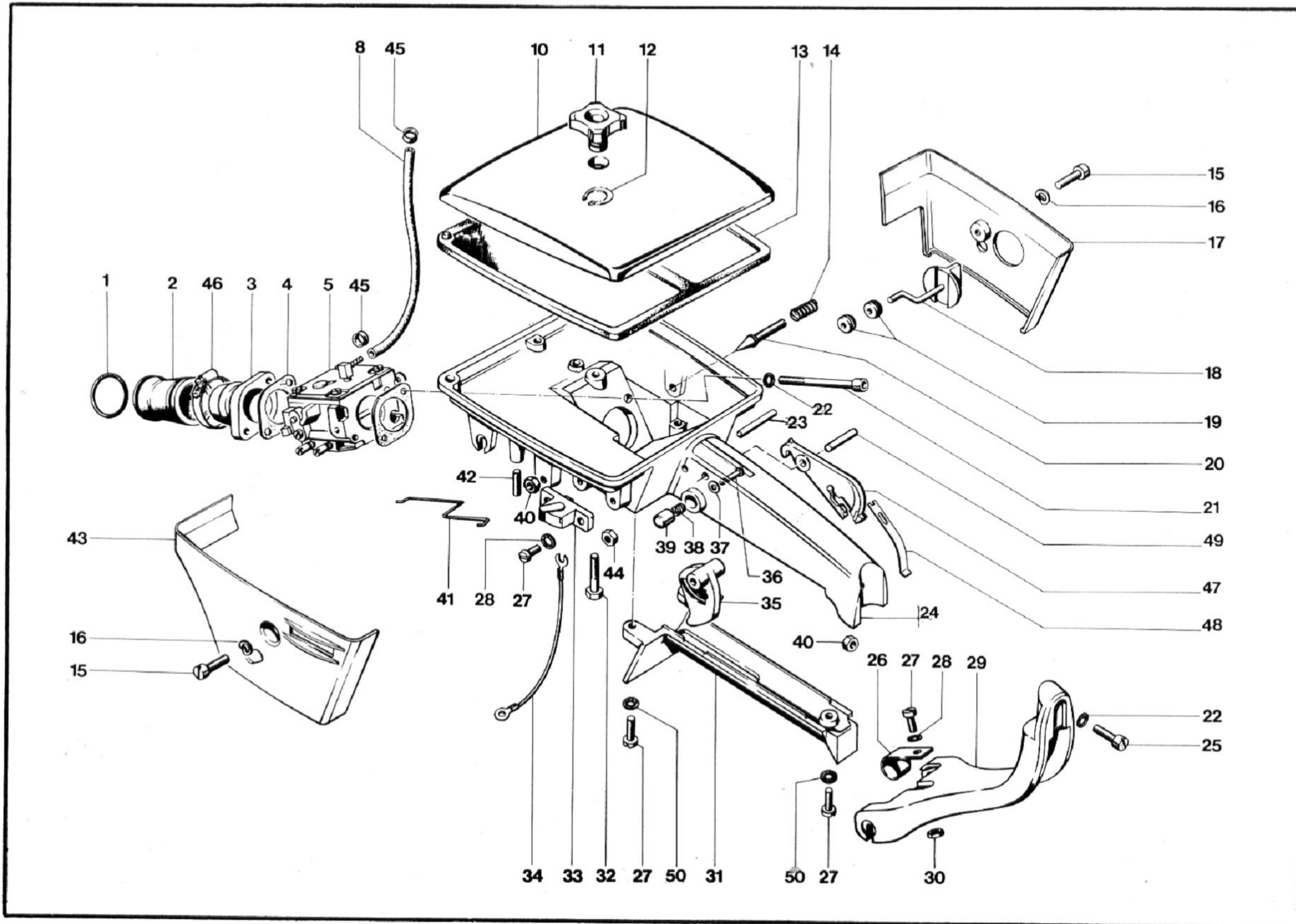
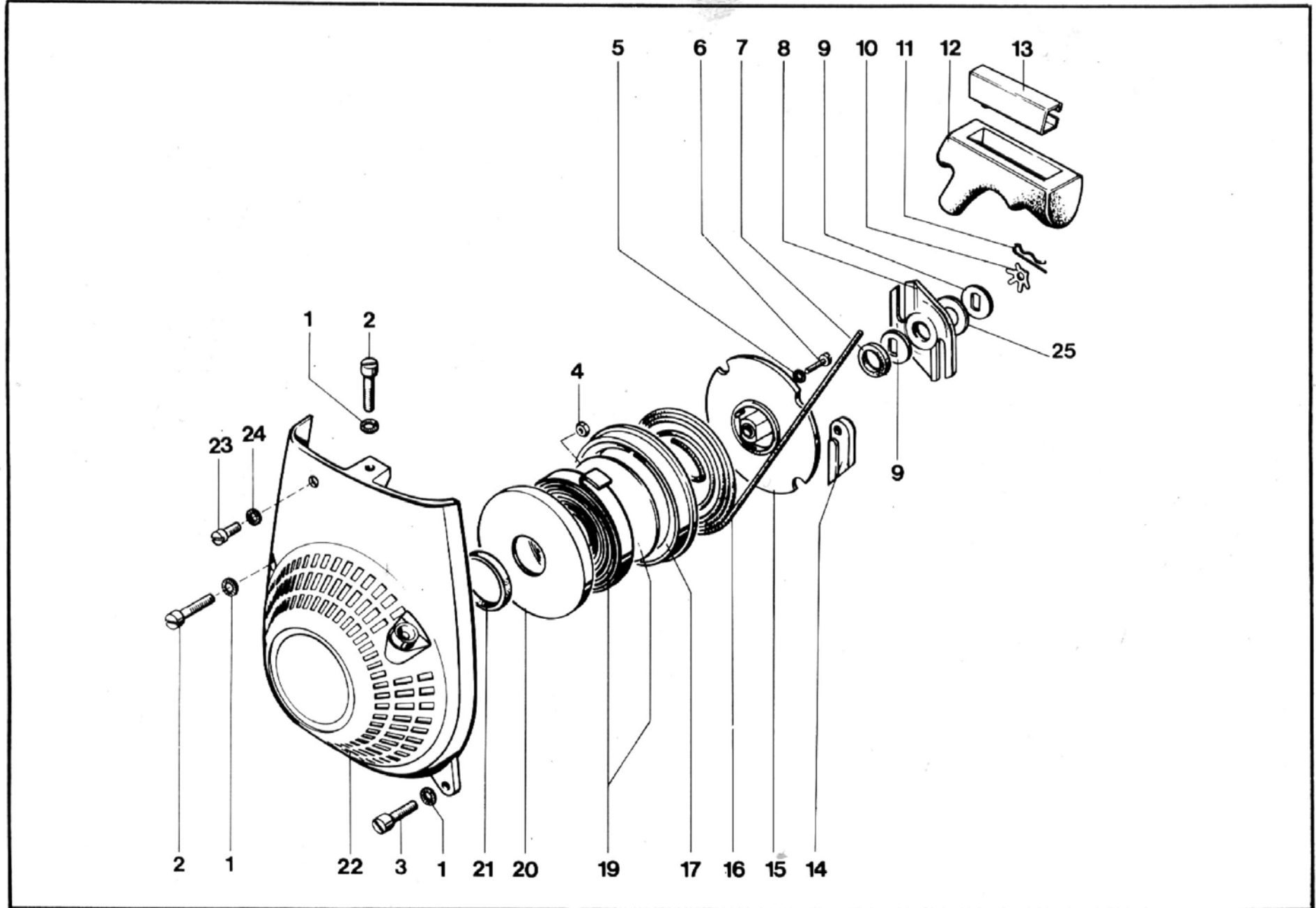


Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod	Handgriff / Vergaser / Luftfilter Poignée / Carburateur / Filtre à air	Pistol Grip / Carburetor / Filter Empuñadura / Carburador / Filtro
35	20 74 541		Gashebel	Manette de gaz
36	60 31 477		Arretierbolzen	Axe d'arrêt
	00 30 135		Scheibe A 4,3	Rondelle A 4,3
	00 70 147		Druckfeder	Ressort
39	60 74 381		Arretierdrücker	Bouton-poussoir
40	00 20 168		Sechskantmutter M 5	Ecrou 6 P. M 5
41	20 36 217		Gasgestänge	Tige d'accélérateur
42	00 15 197		Gewindestift	Goupille
43	20 74 583		Filterverkleidung 1	Recouvrement du filtre 1
44	00 20 106		Mutter M 4	Ecrou
45	00 73 279		Schlauchöse	Douille
46	00 66 304	620/650	Schlauchschele	Collier
—	00 66 288	655/660	Schlauchschele	Collier
47	20 74 620		Sicherungshebel	Levier à sécurité
48	00 73 231		Blattfeder	Ressort
49	00 40 122		Zylinderstift	Goupille
50	00 34 152		Schnorrnsicherung	Arrêtage
				Palanca de gas
				Perno de retención
				Disco A 4,3
				Resorte de presión
				Trinquete de retención
				Tuerca hexagonal M 5
				Varilla de gas
				Chaveta roscada
				Revestimiento del filtro 1
				Tuerca
				Manguito de cable
				Collar
				Collar
				Palanca seguro
				Resorte
				Clavija del cilindro
				Arandela estriada

Starter — Lanceur — Aranque



Starter – Lanceur – Arranque

Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Best.-Nr. Order No. No. de Cde. Ref.-Nr.					
1	00 34 100		SCHNORR-Sicherung 5	Circlip	Arrêtage 5	Arandela estriada 5
2	00 10 182		Zylinderschraube 5 x 20	F. H. Screw	Vis T.C.	Tornillo cilindrico
	00 10 110		Schraube 5 x 35	Screw	Vis 5 x 35	Tornillo 5 x 35
	00 20 106		Sechskantmutter M 4	Hex. Nut	Ecrou 6 P. M 4	Tuerca hexagonal M 4
5	00 34 152		SCHNORR-Sicherung 4	Circlip	Arrêtage 4	Arandela estriada 4
6	00 10 188		Zylinderschraube M 4 x 16	F. H. Screw	Vis T.C. M 4 x 16	Tornillo cilindrico M 4 x 16
7	00 61 225		Filzring	Felt Ring	Bague feutre	Arandela de fieltro
8	20 74 609		Bremsscheibe	Washer	Rondelle frein	Disco de freno
9	20 42 102		Druckscheibe	Washer	Rondelle	Disco de presión
10	00 73 117		Flachfeder	Spring	Ressort plat	Resorte plano
11	00 73 208		Federstecker	Spring Plug	Fiche à ressort	Clavija elástica
12	20 63 135		Startergriff	Starter Grip	Poignée de lanceur	Empuñadura de arranque
13	20 43 327		Seilaufnahme	Rope Anchor	Guidage câble	Toma de la cuerda
14	20 74 608		Klinke	Pawl	Cliquet	Trinquete
15	26 00 156		Seilrollenhälfte 1	Starter Pulley RH	Poulie lanceur 1	Mitad del tambor de la cuerda 1
16	00 63 156		Starterseil 4 x 950 mm	Starter Rope	Câble de lanceur	Cuerda de arranque
17	20 12 425		Seilrollenhälfte 2	Starter Pulley LH	Poulie lanceur 2	Mitad del tambor de la cuerda 2
19	26 00 165		Rückzugfeder	Rewind Spring	Ressort de rappel	Muelle de retroceso
20	20 45 379		Kassette	Starter Case	Cassette	Casette
21	00 61 227		Filzring	Felt Ring	Bague feutre	Arandela de fieltro
22	21 00 266	620/650	Startergehäuse	Starter Housing	Carter lanceur	Caja de arranque
—	21 00 283	655/660	Startergehäuse	Starter Housing	Carter lanceur	Caja de arranque
23	00 10 229		Zylinderschraube M 6 x 8	F. H. Screw	Vis T. C.	Tornillo cilindrico
24	00 34 120		Schnorrsicherung 6	Circlip	Arrêtage	Arandela estriada
25	00 31 308		Führungsscheibe	Washer	Rondelle de guidage	Disco de guía

Schwertabdeckung / Ölpumpe
Carter guide / Pompe à huile

Chain Guard / Oil Pump
Cubierta de la espada / Bomba de aceite

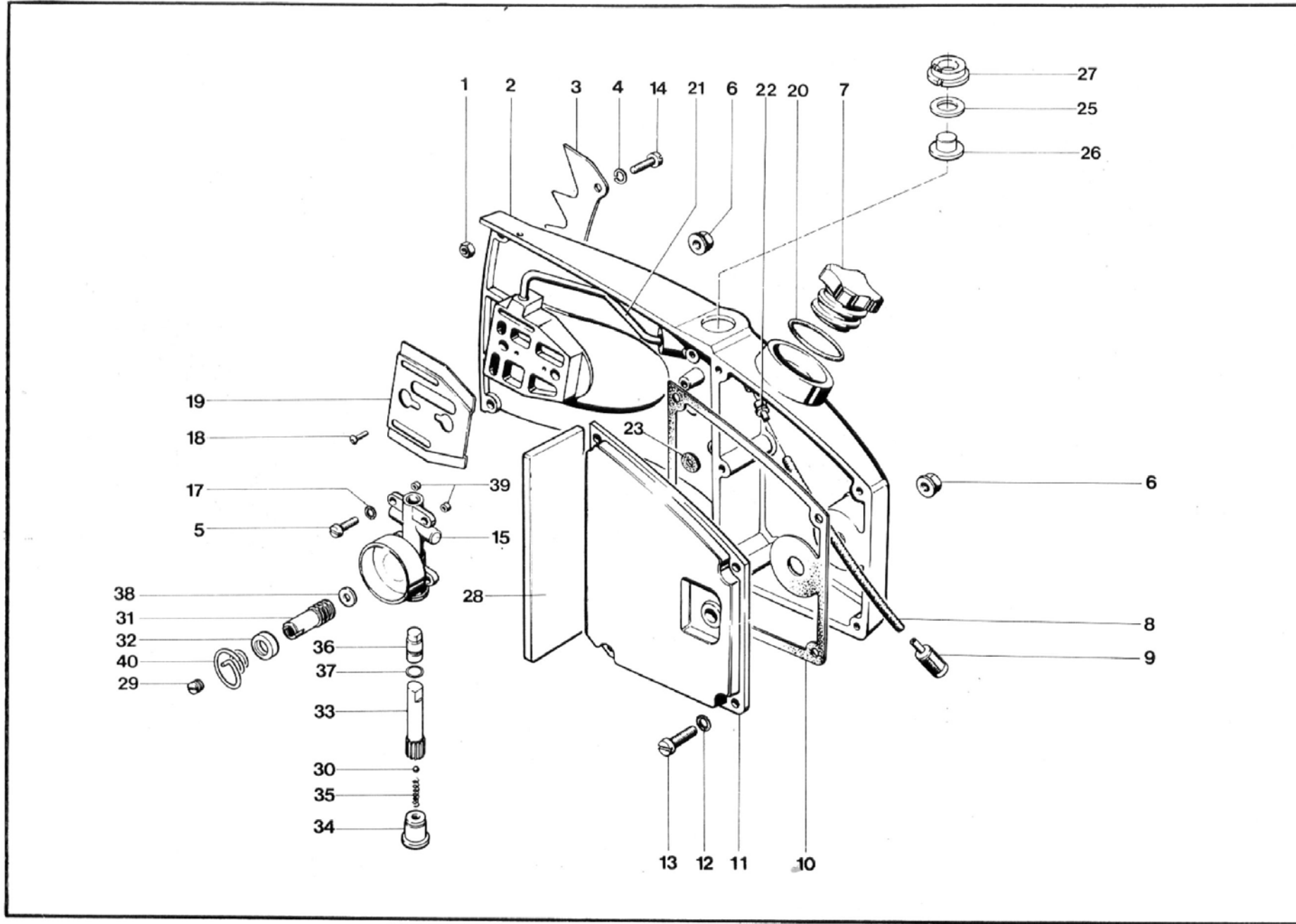


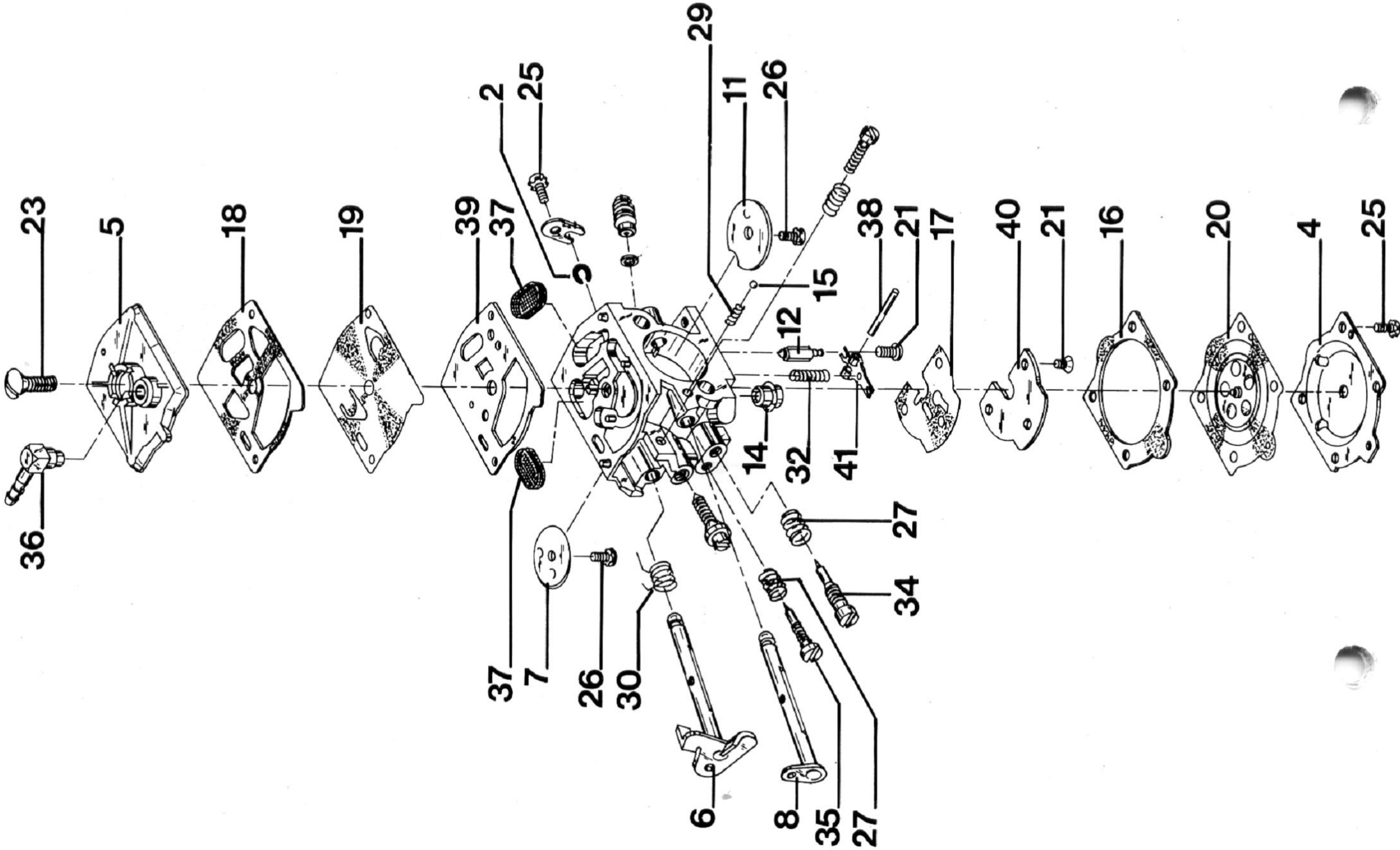



Bild-Nr. Pos. Nr. Pos. No	Best.-Nr. Order No. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.	Schwertabdeckung/Ölpumpe Carter guide/Pompe à huile	Chain Guard/Oil Pomp Cubierta de la espada/Bomba de aceite		
1	00 28 110		Sechskantmutter M 5	Hex. Nut	Ecrou 6 P. M 5	Tuerca hexagonal M 5
2	61 00 223		Z. B. Schwertabdeckung (enth. Pos. 21)	Chain Guard, assy. (item 21 incl.)	Carter guide, cpl. (comprend pos. 21)	Cubierta de la espada, mont. (pos. 21, incl.)
	60 42 404		Anschlagkralle außen	Bucking Spikes	Griffe de butée	Garra de tope
→	00 34 151		Federring 5	Spring Ring	Rondelle élastique 5	Arandela Grower
5	00 10 177		Zylinderschraube AM 5 x 16	F. H. Screw	Vis T.C. AM 5 x 12	Tornillo cilindrico AM 5 x 12
6	00 21 161		Sechskantmutter M 8	Hex. Nut	Ecrou 6 P. M 8	Tuerca hexagonal M 8
7	00 36 119		Tankverschluß für Öltank	Oil Tank Lid	Bouchon de réservoir huile	Botón de cierre
8	20 63 214		Ölschlauch	Hose	Tuyau caoutchouc	Tube de goma 3 x 1,5
9	67 00 120		Ölsieb	Oil Strainer	Tamis	Tamiz de aceite
10	60 61 306		Öltankdichtung	Oil Tank Gasket	Joint de réservoir	Junta del dep. de aceite
11	60 12 441		Öltankdeckel	Oil Tank Cover	Couvercle rés. huile	Tapón del dep. de aceite
12	00 34 152		SCHNORR-Sicherung 4	Circlip	Arrêtage 4	Arandela estriada 4
13	00 10 108		Zylinderschraube M 4 x 12	F. H. Screw	Vis T.C. M 4 x 12	Tornillo cilindrico M 4 x 12
14	00 10 166		Zylinderschraube M 5 x 12	F. H. Screw	Vis T. C.	Tornillo cilindrico
15	64 00 151		Z. B. Ölpumpe (enth. Pos. 29–40)	Oil Pump, assy. (item 29–40 incl.)	Pompe de graissage, cpl. (comprend pos. 29–40)	Bomba de aceite, mont. (pos. 29–40 incl.)
17	00 34 100		SCHNORR-Sicherung 5	Circlip	Arrêtage 5	Arandela estriada 5
18	00 42 146		Halbrundkerbnagel 3 x 6	Slotted Pin	Rivet 3 x 6	Pasador de cabeza semiredonda
19	60 43 589		Führungsblech	Guide Plate	Tôle de guidage	Chapa de guía
20	00 62 133		O-Ring 26 x 3	O-Ring	Bague	Arandela O 26 x 3
21	60 35 754		Ölleitung	Oil Line	Durite	Conducto de aceite
22	00 67 115		Nippel	Nipple	Raccord	Boquilla
25	00 32 132		Bremsscheibe	Washer	Rondelle	Disco
26	60 74 607		Drehknopf	Adjusting Knob		Botón giratorio
27	60 74 606		Deckscheibe	Washer	Rondelle	Disco
28	60 74 612		Schutzplatte	Plate	Tôle	Chapa
29	00 11 213		Schraube	Screw	Vis	Tornillo
30	00 52 101		Kugel 4 mm	Ball	Bille	Bola
	64 00 152		Schnecke	Worm	Vis sans fin	Tornillo sin fin
	64 00 114		Dichtring	Gasket	Joint	Junta
33	60 38 288		Schneckenrad	Worm wheel	Roue hélicoïdale	Rueda helicoidal
34	60 31 714		Verschlußpfropfen	Plug	Bouchon	Tapón
35	00 70 201		Druckfeder	Spring	Ressort	Resorte de presión
36	60 31 715		Kolben	Piston	Piston	Pistón
37	00 62 104		O-Ring 8 x 2	Ring	Bague	Arandela
38	00 31 338		Anlaufscheibe	Washer	Rondelle	Disco
39	00 62 111		O-Ring 6 x 2	Ring	Bague	Arandela
40	00 73 224		Mitnehmerfeder	Activator	Entraîneur	Uña de arrastre



Vergaser — Carburetor — Carburateur — Carburador

Bild-Nr. Best.-Nr.
Pos.-Nr. Order Nr.
Pos.-No. No. de Cde.
Ref.-Nr.

Bild-Nr.	Best.-Nr.	Vergaser	Carburetor	Carburateur	Carburador
—	23 00 393	ZB Vergaser (enth. Pos. 2 - 41)	Carburetor, assy. (item 2 - 41 incl.)	Carburateur, cpl. (comprend- pos. 2 - 41)	Carburador, mont. (pos. 2 - 41 incl.)
2	05 10 632	Sicherungsscheibe	Clip-Shaft	Arrêtage	Arandela circlip
4 	05 10 633	Steuermembrandeckel	Cover-Metering Diaphragm	Couvercle de membrane de commande	Tapa de la membrana de mando
5	05 10 634	Pumpenmembrandeckel	Cover assy.-Pump	Couvercle de membrane de pompe	Tapa de la membrana de bomba
6	05 10 635	Drosselwelle kompl.	Shaft assy.-Throttle	Arbre d'étranglement	Eje de mariposa
7	05 10 636	Drosselklappe	Valve-Throttle	Clapet	Compuerta del eje de mariposa
8	05 10 637	Luftklappenwelle	Shaft assy.-Choke	Arbre	Eje
11	05 10 638	Luft-Klappe	Valve-Choke	Volet d'air	Válvula de aire
12	05 10 552	Steuernadel	Valve Inlet Needle	Pointeau	Aguja de mando
14	05 10 639	Düse ZB	Nozzle assy.	Gicleur	Tobera
15	05 10 553	Arretierungskugel	Ball-Choke Friction	Bille	Bola
16	05 10 555	Dichtung f. Steuermembrane	Gasket-Metering Diaphragm	Joint	Junta
17	05 10 640	Dichtung f. Kreislaufplatte	Gasket-Circuit Plate	Joint	Junta
18	05 10 641	Dichtung f. Pumpendeckel	Gasket-Pump Cover	Joint	Junta
19	05 10 642	Pumpenmembrane	Diaphragm-Pump	Membrane	Membrana
20	05 10 643	Steuermembrane	Diaphragm assy.-Metering	Membrane	Membrana
21	05 10 644	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
23	05 10 646	Schraube f. Pumpendeckel	Screw	Vis	Tornillo
25	05 10 564	Schraube mit Sicherung	Screw assy. Throttle Clip and Metering Cover	Vis	Tornillo
26	05 10 647	Schraube	Screw assy.-Valve	Vis	Tornillo
27	05 10 607	Feder	Spring	Ressort	Resorte
29	05 10 565	Arretierungsfeder	Spring-Choke Friction	Ressort	Resorte
30	05 10 648	Rückdrehfeder f. Drosselw.	Spring-Throttle Return	Ressort	Resorte retroceso del eje de mariposa
32	05 10 649	Steuerhebelfeder	Spring-Metering Lever	Ressort de levier de commande	Resorte de la palanca de mando
34	05 10 650	Volllastschraube	Needle-High Speed	Vis de réglage plein charge	Tornillo ajustador de plena carga
35 	05 10 651	Teillastschraube	Needle-Idle	Vis de réglage charge partielle	Tornillo ajustador de carga parcial
36	05 10 583	Winkelrippel	Fitting-Fuel Inlet	Raccord	Boquilla
37	05 10 652	Sieb	Screen-Fuel Inlet	Tamis	Tamis
38	05 10 653	Steuerhebelachse	Pin-Metering Lever	Groupille de levier de commande	Arbol de la palanca de mando
39	05 10 654	Pumpenplatte	Plate-Pump	Tôle	Chapa
40	05 10 655	Kreislaufplatte	Plate-Circuit	Tôle	Chapa
41	05 10 656	Steuerhebel	Lever Metering	Levier de commande	Palanca de mando

Sägeeinrichtung – Bar & Chain
 Guide et chaîne – Espada y cadena

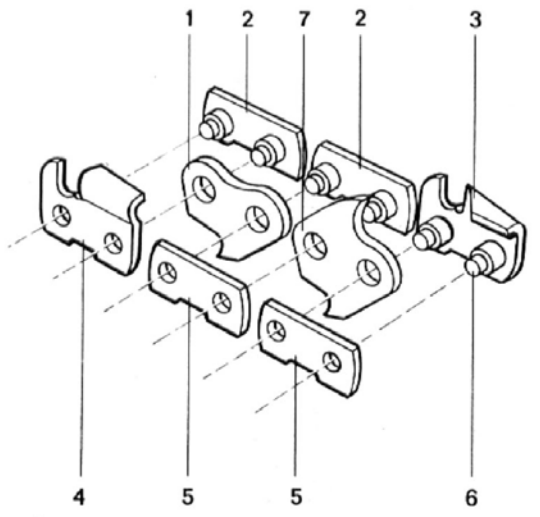


Bild Nr. Pos. Nr. Pos. No.	Oregon "72 LP" 1,3 mm	Oregon "75 LP" 1,6 mm				
1	05 40 186	05 40 209	Treibglied	Drive Link	Maillon guide	Eslabón de inducido
2	05 40 185	05 40 208	Verbindungsglied mit Niet	Tie Strap with rivet	Attache avec rivet	Eslabón de conexión
3	05 40 183	05 40 183	Rechtsschneider	Right cutter	Couteau droit	Cortador derecha
4	05 40 182	05 40 182	Linksschneider	Left cutter	Couteau gauche	Cortador izquierda
5	05 40 184	05 40 184	Verbindungsglied	Tie Strap	Attache	Eslabón de conexión
6	05 40 188	05 40 211	Niet	Rivet	Rivet	Remache
7	05 40 187	05 40 210	Sicherheitstreibglied	Safety Drive Link	Maillon guide de sécurité	Eslabón de inducido de seguridad

Sägeeinrichtung – Bar & Chain Guide et chaîne – Espada y cadena

Best.-Nr. Order No. No. de Cde. Ref.-Nr.	für Mod. for mod. pour mod. para mod.				
69 00 152 69 00 154		Sägeschwert 40 cm, Rille 1,3 Hobelzahnkette $\frac{3}{8}$ " 60 Gl.	Bar 16" Chain $\frac{3}{8}$ ", 60 links Drive link .050"	Guide 40 cm Chaîne $\frac{3}{8}$ ", 60 maillons Maillon d'entraînement .050"	Espada 40 cm Cadena $\frac{3}{8}$ ", 60 eslabones Eslabón de guía .050"
60 71 223 69 00 153 69 00 155		Kettenschutz 40 cm Sägeschwert 50 cm, Rille 1,3 Hobelzahnkette $\frac{3}{8}$ " 71 Gl.	Chain guard (16") Bar 20" Chain $\frac{3}{8}$ ", 71 links Drive link .050"	Garde chaîne (40 cm) Guide 50 cm Chaîne $\frac{3}{8}$ ", 71 maillons Maillon d'entraînement .050"	Cubierta cadena (40 cm) Espada 50 cm Cadena $\frac{3}{8}$ ", 71 eslabones Eslabón de guía .050"
60 71 222 69 00 188 69 00 190	655/660 655/660	Kettenschutz 50 cm Sägeschwert 50 cm, Rille 1,6 Hobelzahnkette $\frac{3}{8}$ " 71 Gl.	Chain guard (20") Bar 20" Chain $\frac{3}{8}$ ", 71 links Drive link .063	Garde chaîne (50 cm) Guide 50 cm Chaîne $\frac{3}{8}$ ", 71 maillons Maillon d'entraînement .058"	Cubierta cadena (50 cm) Espada 50 cm Cadena $\frac{3}{8}$ ", 71 eslabones Eslabón de guía .058"
69 00 189 69 00 191	655/660 655/660	Sägeschwert 60 cm, Rille 1,6 Hobelzahnkette $\frac{3}{8}$ " 83 Gl.	Bar 24" Chain $\frac{3}{8}$ ", 83 links Drive link .063"	Guide 60 cm Chaîne $\frac{3}{8}$ ", 83 maillons Maillon d'entraînement .058"	Espada 60 cm Cadena $\frac{3}{8}$ ", 83 eslabones Eslabón de guía .058"

Werkzeuge – Tools – Outils – Herramientas

00 80 249 00 80 329 00 80 109 00 80 108 00 80 107 00 80 440 00 80 210 29 00 110	Werkzeugtasche Zahnlehre Rundfeile 7/32" x 8" Feilenheft Kerzenbürste Schraubenzieher Sechskant-Stiftschlüssel 4 Kombischlüssel	Tool bag Depth Gauge Jointer Round File File handle Wire Brush Screw Driver Hex. Wrench Wrench	Boite à outils Jauge Lime ronde Tranchet de lime Brosse en lation Tournevis Clé 6 P. Clé	Bolsa de herramientas Calibre Lima Mango de lima Cepillo de latón Destornillador Llave hexagon. Llave
------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Numerisches Teileverzeichnis
Numerical parts list

Tableau numérique des pièces
Tabla numérica de piezas

Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.
00 10 102 35	00 20 122 39	00 34 152 35,45,47,49	00 66 257 39	05 10 565 51	20 12 233 35
00 10 107 43	00 20 168 39,41,45	00 34 156 35	00 66 282 43	05 10 583 51	20 12 417 43
00 10 108 36,43,49	00 21 150 35	00 36 116 39	00 66 288 45	05 10 607 51	20 12 425 47
00 10 110 47	00 21 161 41,49	00 36 119 49	00 66 290 41	05 10 632 51	20 13 185 43
00 10 119 35	00 21 166 39	00 40 122 45	00 66 292 39,41	05 10 633 51	20 13 191 33
00 10 125 39,41	00 21 197 41	00 40 138 43	00 66 294 41	05 10 634 51	20 13 192 33
00 10 134 33	00 21 201 39	00 41 102 35	00 66 304 45	05 10 635 51	20 23 344 31
00 10 153 36	00 21 202 41	00 42 146 39,49	00 67 105 33	05 10 636 51	20 31 168 31
00 10 158 33	00 21 204 31,33	00 42 196 33	00 67 109 39	05 10 637 51	20 31 327 31
00 10 166 43,49	00 24 110 33	00 44 183 35	00 67 114 41	05 10 638 51	20 36 217 45
00 10 168 41	00 24 112 36	00 50 102 35	00 67 115 49	05 10 639 51	20 42 102 47
00 10 177 33,35,36,41,49	00 28 110 41,49	00 50 104 33,35	00 70 147 45	05 10 640 51	20 42 437 36
00 10 182 33,36,39,43,47	00 30 100 36	00 52 101 49	00 70 166 43	05 10 641 51	20 43 327 47
00 10 188 47	00 30 101 36	00 52 143 37	00 70 201 49	05 10 642 51	20 45 377 37
00 10 193 35	00 30 102 31,39	00 52 148 33	00 71 175 43	05 10 643 51	20 45 379 47
00 10 194 36	00 30 108 36,39	00 52 185 33	00 72 107 35	05 10 644 51	20 48 151 36
00 10 221 41	00 30 109 41	00 54 167 35	00 73 117 47	05 10 646 51	20 48 160 36
00 10 229 47	00 30 124 35,41	00 54 193 35	00 73 208 47	05 10 647 51	20 48 226 36
00 10 245 36	00 30 135 45	00 54 198 33,35	00 73 224 49	05 10 648 51	20 48 257 36
00 10 271 39	00 30 142 43	00 55 117 43	00 73 231 45	05 10 649 51	20 61 298 33
00 10 291 41	00 31 276 37	00 55 122 31	00 73 233 36	05 10 650 51	20 61 299 31
00 10 319 31	00 31 308 47	00 55 194 37	00 73 279 45	05 10 651 51	20 61 300 31
00 11 174 43	00 31 313 39	00 55 198 31,36	00 75 116 33	05 10 652 51	20 61 301 43
00 11 213 49	00 31 338 49	00 55 206 31	00 80 107 53	05 10 653 51	20 61 304 35
00 11 220 41	00 32 132 49	00 61 223 37	00 80 108 53	05 10 654 51	20 61 325 31
00 12 129 31,43	00 33 169 39	00 61 225 47	00 80 109 53	05 10 655 51	20 63 135 47
00 12 223 31	00 33 178 36	00 61 227 47	00 80 210 53	05 10 656 51	20 63 174 43
00 12 261 41	00 33 189 36	00 62 104 49	00 80 249 53	05 40 182 52	20 63 206 43
00 12 262 39	00 34 100 31,33,35,39,41,43	00 62 111 49	00 80 329 53	05 40 183 52	20 63 212 39
00 12 302 31	00 34 103 41	00 62 131 41	00 80 440 53	05 40 184 52	20 63 214 49
00 13 156 36	00 34 107 36	00 62 133 49	00 84 134 35	05 40 185 52	20 74 541 45
00 13 161 35	00 34 120 47	00 63 120 35	00 84 322 36	05 40 186 52	20 74 554 43
00 15 197 45	00 34 126 36,43	00 63 156 47	00 84 338 35	05 40 187 52	20 74 583 45
00 15 214 36	00 34 126 36,43	00 64 300 39,41,43	00 94 145 39,41	05 40 188 52	20 74 584 43
00 15 220 41	00 34 135 35	00 66 188 35	05 10 552 51	05 40 208 52	20 74 608 47
00 20 102 33	00 34 145 36	00 66 195 35,36	05 10 553 51	05 40 209 52	20 74 609 47
00 20 106 35,43,45,47	00 34 147 36	00 66 197 35	05 10 555 51	05 40 210 52	20 74 620 45
00 20 109 39	00 34 150 35,41	00 66 244 43	05 10 564 51	05 40 211 52	21 00 265 33
	00 34 151 31,49				

● Diese Teile sind gegenüber der Ersatzteilliste Nr. D9620711 neu hinzugekommen

● These parts are in addition to spare parts list no. D9620711

● Cettes pièces sont ajoutées en comparaison de la liste no. D9620711

● Estas nuevas piezas son adicionales a la lista de piezas de recambio no. D9620711

Numerisches Teileverzeichnis
Numerical parts list

Tableau numérique des pièces
Tabla numérica de piezas

Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.	Best.-Nr. Order Nr. No. de Cde. Seite Ref.-Nr. Pag.
21 00 266 47	23 00 209 35	25 00 324 31	60 12 510 39	60 43 589 39,49	64 00 151 49
21 00 274 33	23 00 227 31	25 00 339 31	60 12 512 36	60 43 774 41	64 00 152 49
21 00 283 47	23 00 228 31	26 00 156 47	60 23 314 43	60 43 780 35	67 00 119 39
22 00 529 31	23 00 233 31	26 00 165 47	60 31 477 45	60 45 458 39	67 00 120 49
22 00 530 33	23 00 316 35	27 00 208 39	60 31 600 39	60 61 306 49	68 00 118 43
22 00 544 33	23 00 322 43	29 00 110 53	60 31 600 31,35	60 71 222 53	68 00 153 41
22 00 545 31	23 00 331 43	35 00 216 37	60 31 714 49	60 71 223 53	68 00 154 39
22 00 566 31	23 00 332 35	35 00 217 37	60 31 715 49	60 73 242 36	69 00 152 53
22 00 567 33	23 00 370 31	60 11 396 39	60 32 280 39	60 74 381 45	69 00 153 53
22 00 569 33	23 00 389 31	60 11 428 43	60 32 370 39	60 74 550 43	69 00 154 53
22 00 571 33	23 00 393 43,51	60 12 428 39	60 32 394 41	60 74 606 49	69 00 155 53
22 00 596 33	24 00 187 35	60 12 438 43	60 35 754 49	60 74 607 49	69 00 188 53
22 00 622 35	24 00 192 35	60 12 441 49	60 38 288 49	60 74 612 49	69 00 189 53
22 00 623 35	25 00 238 43	60 12 506 41	60 42 402 41	61 00 223 49	69 00 190 53
23 00 155 35	25 00 286 43	60 12 507 41	60 42 404 49	64 00 114 49	69 00 191 53

● Diese Teile sind gegenüber der Ersatzteilliste Nr. D9620711 neu hinzugekommen ● These parts are in addition to spare parts list no. D9620711 ● Cettes pièces sont ajoutées en comparaison de la liste no. D9620711 ● Estas nuevas piezas son adicionales a la lista de piezas de recambio no. D9620711